



DISTRITO ESCOLAR DEL CONDADO DE DOUGLAS

Formulario de liberación para _____ años escolares

Si su respuesta es NO a la siguiente pregunta, no necesita completar o devolver este formulario a la escuela de su hijo:

"¿Es su hijo de la herencia nativa americana o nativa de Alaska?" ___SÍ ___NO

Si respondió "Sí" a la pregunta anterior, los Programas de Educación Tribal de Washoe están trabajando juntos para aumentar el éxito en la educación de su hijo (grados K-12) en los distritos escolares locales. Podemos proporcionarle a su hijo una mejor asistencia determinando sus necesidades y áreas de dificultad. Por lo tanto, pedimos acceso a la información del estudiante.

De acuerdo con los Derechos de Educación Familiar y la Ley de Privacidad de 1974, doy permiso para que las escuelas locales del condado liberen información de registro de educación a las Programas de Educación Tribal de Washoe concernientes a mi hijo / hija: _____.

Información del Estudiante:

Apellido	Nombre	Segundo Nombre	Fecha de Nacimiento
Nombre		Dirección	
Nombre		Dirección	
Nombre del Padre o Guardian	Firma del Padre o Guardian	Fecha	

Dicha información puede incluir:

- Transcripciones
- Reportes de Progreso / Asignaciones
- Asistencia
- Horarios y calendarios de los estudiantes
- Boletas de calificaciones
- Informes de Prueba y Reportes de Competencia
- Registros de Comportamiento

Por lo general, se requiere el consentimiento por escrito de los padres para la divulgación de registros identificables personalmente u otra información protegida por la Ley de Educación y Privacidad de la Familia a agencias o individuos. Las agencias o individuos no pueden compartir información con ninguna otra parte sin el consentimiento por escrito de los padres a menos que tengan derecho a hacerlo bajo FERPA 99.33.

Usted puede revocar esta autorización en cualquier momento. A menos que sea revocado anteriormente, este consentimiento permanecerá vigente hasta que el estudiante se inscriba en una nueva escuela, momento en el cual se requerirá una nueva autorización. Los padres o guardians pueden optar por no recibir servicios en cualquier momento contactando al Coordinador del Departamento de Educación Tribal de Washoe o el Representante del Sitio.

Nota: La parte que recibe los expedientes educativos es por la presente notificada de lo siguiente:

- (1) Los expedientes educativos deben ser usados solamente para el propósito descrito;
- (2) Los expedientes educativos no pueden volver a ser revelados sin el consentimiento escrito del padre, guardián, o estudiante elegible.

Douglas County School District Office Use Only:

Records/Information provided on _____ to _____	Date	Name of Individual/Department
Signature of Designated Staff Person Fulfilling Request	Date	